

# КИРОВЕЦ

Тыловой ВКП(б) Райкомлэн но Райисполкомлэн органзы

25 июле 1937 арын | № 54 | 3-тй арзэ потэ

**СССР-лэн гражданинэзлы быр'иськон но СССР-лэн Верховной Советаз быр'емын луон правозэ быдэстонын кин ке насилие, пöялляськон, кышкат'ян яке подкуп вамен пумит'яськыны выриз ке, со 2 арозь свободадэсь лишить каронэн караться кариське.**

(Положилэн III статьяез).

## СССР-ысь ВЕРХОВНОЙ СОВЕТЭ БЫР'ЁН СЯРЫСЬ ПОЛОЖЕНИЕ

(Кылемез)

б) та избирательной округ'я сое депутатэ кандидатэ тэн выставить карем организацилэсь баллотироваться кариськыны согласиез сярысь солэн заявлениез.

**62 статья.** СССР-ысь Верховной Советлэн депутатэзлы кандидат одйг округын гинэ голосоваться кариськыны быгатэ.

**63 статья.** Союзлэн Советаз быр'ён'я Округной избирательной комиссилэн депутатэ кандидатэ регистрировать кы нуналы отказать каремез кык нунал Центральной избирательной комиссиие обжаловать каремын луыны быгатэ. Со центральной избирательной комиссилэн решениез окончательной луэ.

**64 статья.** Национальностьёслэн Советазы быр'ён'я Округной избирательной комиссилэн кандидатэ регистрировать карыны отказать каремез кык нунал кустын Союзной, автономной республикаысь, автономной областысь избирательной комиссиие обжаловать каремын луыны быгатэ, нош солэн решениез Центральной избирательной комиссиие обжаловать каремын луыны быгатэ. Со Центральной избирательной комиссилэн решениез окончательной луэ.

**65 статья.** СССР-ысь Верховной Советэзлэн депутатэз котькуд зарегистрировать карем кандидатлэн фамилияез, нимыз, отчествоез, арлыдыз, занятиез, партийностез но кандидатэз выдвинуть карись общественной организацилэн нимыз Союзлэ Советэз быр'ён'я Округной избирательной комиссиен но Националь-

ностьёслэ Советэс быр'ён'я Округной избирательной комиссиен быр'ёнлэсь азыло 25 нуналлэсь бере кылытэк опубликовать каремын луыны кулэ.

**66 статья.** СССР-ысь Верховной Советлэн депутатэз вань зарегистрировать карем кандидат'ёс одно ик избирательной бюллетене пыртэмын луыны кулэ.

**67 статья.** Союзлэ Советэз быр'ён'я Округной избирательной комиссия, Национальностьёслэ Советэс быр'ён'я Округной избирательной комиссиен СССР-лэсь Верховной Советэз быр'ёнлэсь азыло 15 нуналлэсь бере кылытэк избирательной бюллетеньёсты печатать карыны но вань Участковой избирательной комиссиослы ыстыны кулэ.

**68 статья.** Избирательной бюллетеньёс сыче кылын печатать каремын луыны кулэ, кыче калык со избирательной округын верасько.

**69 статья.** Избирательной бюллетеньёс Центральной избирательной комиссилэн тупатэм формаез'я, көня кулэ вань бырисьёсты избирательной бюллетенен снабдить карыны вылысь тырмымон печатласько.

**70 статья.** Кандидатэз выставить карись котькуд организацилы, кудыз Округной избирательной комиссиен зарегистрировать каремын, озы ик СССР-ысь котькуд гражданинлы со кандидатэз понна собраниосын, печат'ын но мукет амал'ёсын СССР-лэн Конституциезлэн 125 статьяез'я, но кыче препятствитэк агитировать карыны право сётиське.

### VII ГЛАВА

#### Голосовать карон порядок

**71 статья.** СССР-лэн Верховной Советаз быр'ён'ёс одйг нунал кустын орточо—быдэс СССР-лы одйг тупатэм нуналэ.

**72 статья.** СССР-лы Верховной Советаз быр'ён нунал' СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумениз, СССР-лэн Конституциезлэн 54 статьяез'я быр'ён сроклэсь азыло кык толэзльэсь бере кылытэк тупатиське. Быр'ён'ёс ужантэм нуналэ орточо.

**73 статья.** Быр'ён азын участковой избирательной комиссия берло 20 нунал'ёсаз нуналлы быдэ котькыче способ'ёсын быр'ён нунал сярысь но быр'ён инты сярысь быр'исьслы паськыт ивортэ но публиковать каре.

**74 статья.** Быр'исьёсын голос сётон быр'ён нуналэ чукна 6 часысен уин 12 часозь орточо.

**75 статья.** Участковой избирательной комиссилэн председателез солэн член'ёсыз присутствовать карыку 6 часэ чукна избирательной ящик'ёты но быр'исьёслы тупатэм форма лэсьтэм списокез эскере, со бере ящик'ёсты пытса но комиссилэн печатеныз соосты печатла но быр'исьёсты голос'ёс сётыны кутскыны өте.

**76 статья.** Котькуд быр'ись лично голосовать каре. Со понна со голосовать карон помещение лыктэ. Быр'исьёсын голос сётон конвертэ печатласа избирательной бюллетеньёсты избира-

тельной ящике лэзыса орточо.

**77 статья.** Быр'ён помещенин бюллетеньёсты заполнять карон понна нимысь комната вис'яське, отын голосовать карон дыр'я голосовать карисьёс сяна нокин но присутствовать карыны уг быгаты, соин чош ик Участковой избирательной комиссилэн член'ёсыз но присутствовать карыны уг быгато. Бюллетеньёсты заполнять карон комната, быр'исьёсты чошен лэзён дыр'я, соолэн лыдзын вис'ет'ёсын яке ширмаосын оборудовать каремын луыны кулэ.

**78 статья.** Быр'ись, избирательной помещение лыктыса, Участковой избирательной комиссилэн секретарезлы либо паспорт, либо колхозной книжка, либо профсоюзной билет, либо ас сярысьтыз мукет удостоверение пред'явить каре но список'я быр'исьёсты эскерем бере но быр'исьёслэн списоказы сое пус'ем бере избирательной бюллетеньёс но тупатэм образец'я конверг басьтэ.

**79 статья.** „СССР-лэсь Верховной Советэз быр'ён сярысь Положилэн“ 15 статьяез'я „голосовать карыны праволы удостоверениен“ быр'ён помещение лыктэм мурт'ёслы Участковой избирательной комиссия нимысь список лэсьтэ. Со, избирательёслэн списокасы борды пониське.

### VIII ГЛАВА

#### Быр'иськонлэсь результатэс определить карон

**85 статья.** Со помещенин, кудаз Участковой избирательной комиссия голос'ёсыз лыд'ян орчыгэ, голос'ёсыз лыд'яку общественной организациослэн но ужаса уль'ёслэн общественноосылэн та ласань специально уполномочить карем представительёсыз, озы ик печат'лэн представительёсыз отын луыны право иметь каро.

**86 статья.** Участковой избирательной комиссия, ящик'ёсыз усьтыса, сётэм конверт'ёслэсь лыдзэс голосованын участвовать карем мурт'ёслэн лыдэнызы эскере (сверять каре) но, эскеремлэсь результат'ёссэс протоколэ гожтэ.

**87 статья.** Участковой избирательной комиссилэн председателез конверт'ёсыз усьтылэ но голосованилэсь котькуд бюллетеньё резултат'ёссэз Участковой избирательной комиссилэн вань член'ёсыз азын ялэ.

**80 статья.** Избирательной бюллетеньёсты заполнять карыны вис'ям комнатаын быр'ись котькуд избирательной бюллетене со кандидатлэсь фамилиязэ кельтэ, кудыз понна со голосовать каре, от'юссэ чушылэ; бюллетеньёсты конвертэ поныса но лякылыса, быр'ись со комнатае потэ кытын помещат'я кариське Участковой избирательной комиссия но избирательной бюллетеньёсын конвертэ избирательной ящике лэзе.

**81 статья.** Быр'ись неграмотно физическ сэрэн яке мукет физической тырмымтэениз сэрэн избирательной бюллетеньёсты заполнять карыны ачиз быгатымтэен, избирательной бюллетеньёсты заполнять карон комнатае избирательной бюллетеньёсты заполнять карыны кинэ ке мукетэз быр'исез отыны быгатэ.

**82 статья.** Голос'ёс сётон дыр'я избирательной помещенин выборной агитация уг лэзиськы.

**83 статья.** Избирательной помещенин порядок понна ответственность комиссилэн председателэз нуэ, но солэн распоряжениосыз вань присутс вовать карисьёслы обязательное луэ.

**84 статья.** Участковой избирательной комиссилэн председателэз быр'ён нуналэ 12 часэ уин голос сётон'ёсты быдтэмен ялэ, но комиссия избирательной ящик'ёсты усьтылыны кутске.

сое протоколэ пус'е.

**92 статья.** Участковой избирательной комиссиае голо-сованилэсь протоколэз тупатэм форма 3 экземплярен гожтэ, отчы Участковой избирательной комиссилэн вань член'ёсыз подписаться каро, со вылэ ик председател но секретарь одно ик гожтисько.

**93 статья.** Голосованилэн протоколэз Участковой избирательной комиссиен възматэмын луыны кулэ:

а) голос'ёсыз сёгыны кутсконлэн но дугдонлэн дырзы;

б) Избирательёслэн списокасы глос сётэм избирательёслэн лыдзы;

в) „голосовать карон праволы удостоверениос'я“ голос сётэм избирательёслэн лыдзы;

г) сётэм конверт'ёслэн лыдзы;

д) Участковой избирательной комисси сётөлэм заявлениосыз но жалобаосыз но Участковой избирательной комиссиен кутэм решениосыз вакчияк изложить карон;

е) котькуд кандидат'я голос'ёсыз лыд'янлэн результат'ёсыз.

**94 статья.** Голос'ёсыз лыд'ям но протоколэз тупатыса быдтэм бере, комиссилэн председателэз голосованилэсь результат'ёссэ комиссилэн вань член'ёсыз азын ялэ.

**95 статья.** Участковой избирательной комиссилэн голосовать карон'я гожтэм протоколэ лэн одйг экземплярэз Союзлэн Советаз депутатэ кандидат'ёслы счетной лист'ёслэн 2 экземпляреннызы валче Союзлэн Советаз быр'иськон'ёс'я Округной избирательной комиссиие 24 час кустын нарочное ыстиське. Голосованилэн Участковой избирательной комиссиен гожтэм протоколэзлэн одйг экземплярэз, Национальностьёслэн Советазы депутатэ кандидат'ёслы счетной лист'ёслэн 2 экземпляреннызы Национальностьёслэн Советазы быр'иськон'ёс'я Округной избирательной комиссиен 24 час кустын нарочное ыстиське.

**96 статья.** Участковой избирательной комиссилэн печатеныз, (зэм'ёсыз нимазы, зэмтэм признать карем'ёсыз нимазы) Союзлэн Советэз'я но Национальностьёслэн Советсы'я нимазы вань избирательной бюллетеньёс опечатать карылемын но голосованилэн протоколэзлэн куиньметй экземпляреныз но печатенвалче Участковой избира-

(Кылемез 2-ти бамаз).

# СССР-ысь ВЕРХОВОЙ СОВЕТЭ БЫР'ЕН СЯРЫСЬ ПОЛОЖЕНИЕ

(Пумыз)

тельной комиссией хранить карон понна сэтэмын луны кулэ: город'ёсын — ужаса ульсьёслэн депутат'ёссылэн городской совет'ёссылы, район'ёссылы люкыльськись город'ёсын — ужаса ульсьёслэн депутат'ёссылэн районной Совет'ёссылы, сельской интыосын — ужаса ульсьёслэн районной Совет'ёссылы.

**97 статья** Ужаса ульсьёслэн депутат'ёссылэн Совет'ёссы вылэ избирательной бюллетень'ёсыз соответствующой округлэн депутат'ёссылэ мандат'ёссы СССР-ысь Верховной Советлэн юматон дырозяз хранить карон обязанность сётиське.

**98 статья** Окружной избирательной комиссия голос'ёсыз лид'янез участковой избирательной комиссией сэтэм протокол'ёслэн основанызыя ортчытэ.

**99 статья** Помещенин, кудаз окружной избирательной комиссия голос'ёсыз лид'ян ортчытэ, голос'ёсыз лид'яку отын общественной организациослэн но ужаса ульсьёслэн обществоосылэн талы юри уполномочить карем представительёсыз, озы ик печатьлэн представительёсыз присутствовать карыны право луо.

**100 статья** Окружной избирательной комиссией котькуд кандидатлы 2 экземплярен счетной лист нуиске. Отын котькуд депутатлэн кандидатэныз кона голос бастэмзэ лыдэ бастыське.

**101 статья** Окружной избирательной комиссия голосовать карон протоколэз кык экземпляр гожтэ. Окружной избирательной комиссией вань член'ёсыз, соос плын одно ик председатель но секретарь отчы гожтысько.

**102 статья** Окружной избирательной комиссией протоколаз возматэмын луны кулэ:

а) округын быр'иськисьёслэн общей лыдзы;

б) голосованин участвовать карем быр'иськисьёслэн общей лыдзы;

в) депутатлэн котькуд кандидатэз понна сэтэм голос'ёслэн лыдзы;

г) Окружной избирательной комиссией сэтэм чагиськон'ёслэсь, куриськон'ёслэсь но Окружной избирательной комиссией кутэм решениослэсь содержание веран.

**103 статья** Голос'ёсыз лид'янез быдтэм бере 24 часлэсь бере кылытэк Союзлэн Советаз быр'ен'ёс ласянь Окружной комиссией председателез но озы ик Национальностьёслэн Советазы быр'ен'ёс ласянь Окружной избирательной комиссией председателез протоколэсь нырысь экземплярэз соин чаш ик счётной лист'ёсыз запечатать карыса, нарочноен

Центральной Избирательной комиссией, протоколэсь кытэти экземплярэнош Национальностьёслэсь Советэс быр'ен'ёс ласянь избирательной комиссией, Союзной республикалэн, автономной республикалэн, автономной областлэн комиссией келяно луо.

**104 статья** СССР-лэн Верховной Советаз депутатэ кандидат абсолютнотрос голос'ёс, мукет сямен вераса, округын сэтэм но эмен лид'ям вань голос'ёс сярысь жынызлэсь тросгем бастыса, соку со быр'емен лид'яське.

**105 статья** Протоколэз подписать карем бере Союзлэн Советаз быр'ен'ёс ласянь окружной избирательной комиссией председателез быр'ен'ёслэсь йылпум'ян'ёссыз ивортэ но Союзлэн Советаз депутатэ быр'ем кандидатлы, сое быр'ем сярысь удостоверение сэтэ.

**106 статья** Протоколэз подписать карем бере Национальностьёслэн Советазы быр'ен'ёс ласянь Окружной избирательной комиссией председателез быр'ен'ёслэсь йылпум'ян'ёссыз ивортэ но Национальностьёслэн Советазы депутатэ быр'ем кандидатлы, сое быр'ем сярысь удостоверение сэтэ.

**107 статья** Кандидат'ёс пльысь одигез но абсолютнотрос голос'ёс басты карем, соку соответствующой Окружной избирательной комиссией та сярысь протоколэ нимаз пус'е но Центральной Избирательной комиссией, республикалэн, автономной областлэн, яке Национальностьёслэн Советазы быр'ен'ёс ласянь национальной округлэн Центральной комиссией келяно луо.

**108 статья** Округын сэтэм голос'ёслэн лыдзы голосовать карон правозы ванэ избирательёс сярысь жынызлэсь но ожит луизке, соку Союзлэн Советаз быр'ен'ёс ласянь, яке Национальностьёслэн Советазы быр'ен'ёс ласянь Ок-

ружной избирательной комиссией протоколэ та сярысь нимаз ик пус'е но нокбня но жегатскытэк Центральной избирательной комиссией, Национальностьёслэн Советазы быр'ен'ёс ласянь республикалэн, автономной областлэн Избирательной комиссией келяно луо.

**109 статья** Депутат'ёсы кандидат'ёсыз перебаллотировать карон, недействительной шуыса признать карем интые выль быр'иськон'ёс кад ик избирательёслэн нырысь быр'иськон'ёслы гожтэм списоксыя но "СССР-лэн Верховной Советаз быр'ен'ёс сярысь положения" ортчытэське.

**110 статья** СССР-лэн Верховной Советэзлэн составысьтыз депутатэ выбыть карон дыр'я, СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумэз СССР-лэн Верховной Советэзлэн составысьтыз депутатлэн потэм дыр'ысеныз кык толэзьлэсь бере кылытэк, кык арня куспын соответствующой округын выль депутатэз быр'ен дыр'тупатэ.

**111 статья** СССР-лэн гражданинэлы быр'иськон но СССР-лэн Верховной Советаз быр'емен луон правозэ быдэстонн кин ке насилие, пъяллыськон, кышкат'ян яке подкуп ванмен пумит'ясыкыны вырызке, со 2 арозь свободалясь лишить каронэн каратьса карыське.

**112 статья** Советлэн должностной муртэз яке избирательной комиссией членэз быр'иськон документ'ёсыз подделат карем яке голос'ёсыз юри умойтэм лид'ям понна 3 арозь свободалясь лишить каронэн каратьса карысько.

**СССР-ысь Центральной Исполнительной Комитетлэн председателез М. КАЛИНИН.**  
**СССР-ысь Центральной Исполнительной Комитетлэн секретарез А. ГОРКИН**

Москва, Кремль,  
1937 ар 9 июль.

## Н. И. Ежовез Ленин орденэн наградить карон сярысь

СССР-лэн Центральной Исполнительной Комитетэзлэн пунктэмез

СССР-лэн Центральной Исполнительной Комитетэз пунктэ:

Правительственной заданиосыз быдэстон ласянь НКВД-лэн орган'ёсыныз кивалтон ужын синмаськымонэсь азинскем'ёс бастэм понна Н. И. Ежовез Ленинлэн орденэныз наградить кароно.

**СССР-лэн ЦИК-эзлэн председателез М. КАЛИНИН.**  
**СССР-лэн ЦИК-эзлэн секретарез А. ГОРКИН.**

Москва, Кремль,  
1937 арын, 17 июле.

## А. Я. Вышинский эшез Ленинлэн орденэныз наградить карон сярысь

СССР-ысь Центральной Исполнительной Комитетлэн пунктэмез:

Прокуратуралэсь орган'ёссы но революционной законностез юматон ласянь азинлыко ужам понна А. Я. Вышинский эшез Ленинлэн орденэныз наградить кароно.

**СССР-ысь Центральной Исполнительной Комитетлэн председателез М. КАЛИНИН.**  
**СССР-ысь Центральной Исполнительной Комитетлэн секретарез А. ГОРКИН.**

Москва, Кремль,  
1937 арын, 20 июле.

## 50 манетлы гожкисько

Кельдыш сельсоветысь "С-х. труд" колхозын, "СССР-ысь обороназэ юматон заёмлы" гожкон сярысь, собрание ортчытэмын. Колхозник'ёс но колхозницаос правительстволэсь выль заём поттэм сярысь решенизэчкылало. Собранин красноармейка Трефилова Ксения Сергеевна тазы вераськиз:

"Тани, мынам али картэ Горд Армилен радаз служить каре, асьме Совето Союзмес защищать каре. Кунмылэсь обороназэ юматон заём поттэмез мон пось мылкыдын зечкыласько. Фашистской шпион'ёс: Тухачевский, Якир, Эйдеман

но мукет гад'ёс социалистической родинамес быдтыны вылысь уж нуиллям. Фашистской пуныослы Совето Союзмес капитализмо кунэ пормытыны конешно уз кылды. Асьме социализмо странамес защищать карыны ни котыку дась. Асьме социалистической родинамес, та выль заёмлы гожкыса, эшшо но юматом. Соин ик мон заёмлы 50 манетлы гожкисько но ваньзэ красноармейкаосты, колхозник'ёсты, колхозницаосты сьбрам бтысько". Озы йутскем мылкыдын красноармейка Трефилова эш выль заёмлы гожкиз.

Возмищев.

## Практикант—студент'ёсыз сьбрам өтисько

"Сельхозтруд" колхозысь колхозник'ёс одиг кесэг но газет уг басты вал. Али август толэзьлы 36 кесэг вольдымын ни. Со пльысь районной газет "Кировец" 30 кесэг вольдымын. Нырысетй августозь котькуд колхоз коркалы быдэ "Кировец" газетэз вольдыны ас вылам обязательство бастысько но комвузысь практикаын ужась студент'ёсыз сьбрам өтисько.

**А. Г. Веретенников.**

## Аран кутскизы

Тыловай сельсоветысь "Яг" колхозын 23 июле wyborочной зег аран кутскизы. 25 июлысен сплошной зег аран кутскизы. Зег чебер удалтэмын. Озы ик етын ишкыны кутскемын ни.

**Кардапольцев.**

Шудзялуд сельсоветысь "Новый путь" колхоз 22 июле wyborочной зег араны кутскиз.

Сурон сельсоветысь "Общий труд" колхозын 22 июле етын ишкыны кутскизы. Етын умой, чебер удалтэмын. Нырысь нуналаз ик 1251 культэ ишкемын. **Чиркова.**

Ответственный редактор **Н. ХОХРЯКОВ.**

## Я Л О Н

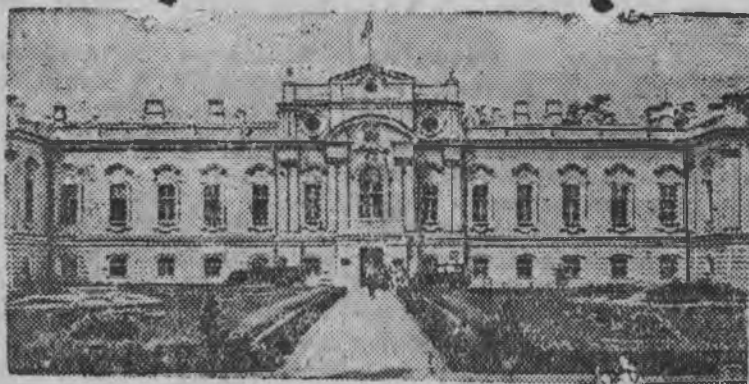
1937 аре 1 июлысен вань сельсовет'ёс населенилэсь коньдон октонлэсь мозмытско, та функция райфинотделлы возлагаться карыське. УАССР-ысь Наркомфинэн но Тыловайысь РИК-лэн президиуменыз Тыловай районуын куинь налоговой участок'ёс установить каремын, тани соос:

1) **Тыловайской** участок, отчы Тыловай но Шудзялуд сельсовет'ёс юматэмын — участоклэн инспекторез Ившин эш.

2) **Уйвайской** участок, отчы Уйвай, Итинск, Ст.-Кыч, В.-Четкер сельсовет'ёс юматэмын — участоклэн инспекторез Мохов эш.

3) **Зюзинской** участок, отчы Зюзя, Бородули, Кельдыш, Суроны, Оханцы сельсовет'ёс юматэмын — участоклэн инспекторез Кардапольцев эш.

## СОВЕТСКОЙ СОЮЗЫСЬ ГОРОД'ЁСЫН



УССР-лэн ЦИК-эзлэн Киев городын зданиез